

## INFORMĂRI PROVENIND DE LA STATELE MEMBRE

**Informații comunicate de statele membre privind ajutoarele de stat acordate în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 1857/2006 al Comisiei privind aplicarea articolelor 87 și 88 din tratat ajutoarelor de stat pentru întreprinderile mici și mijlocii care își desfășoară activitatea în domeniul producției de produse agricole și de modificare a Regulamentului (CE) nr. 70/2001**

(2009/C 137/07)

**Ajutor nr.:** XA 69/09

**Stat membru:** Republica Cehă

**Regiunea:** Vysočina

**Denumirea sistemului de ajutoare sau denumirea întreprinderii care beneficiază de ajutorul individual:** Podpora poskytování technické podpory v odvětví zemědělství

**Temeiul juridic:**

1. Zákon č. 129/2000 Sb., o krajích (krajské zřízení), ve znění pozdějších předpisů
2. Zákon č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů
3. Zákon č. 252/1997 Sb., o zemědělství, ve znění pozdějších předpisů
4. Program rozvoje kraje Vysočina
5. Zásady Zastupitelstva kraje Vysočina pro poskytování finančních příspěvků na podporu zemědělství v kraji Vysočina pro období 2007–2013 z rozpočtu kraje Vysočina a způsobu kontroly jejich využití č. 13/07

**Cheltuielile anuale prevăzute în cadrul sistemului de ajutoare sau valoarea totală a ajutorului individual acordat întreprinderii:** Maximum 1 000 000 CZK

**Intensitatea maximă a ajutoarelor:**

Valoarea ajutoarelor poate acoperi până la 100 % din cheltuielile eligibile.

Cheltuielile eligibile pentru care se poate acorda o contribuție financiară trebuie să fie de 5 000-250 000 CZK pentru fiecare proiect. Valoarea maximă a contribuției financiare per titular de proiect este de 1 750 000 CZK pentru perioada 2007-2013.

Numai costurile prevăzute la articolul 15 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 1857/2006 al Comisiei sunt considerate eligibile. În cazul serviciilor de consultanță, ajutoarele se vor acorda pentru acoperirea următoarelor cheltuieli eligibile:

onorariile pentru servicii care nu constituie o activitate continuă sau periodică și care nu fac parte din cheltuielile normale de exploatare ale întreprinderii, precum consultața fiscală de rutină, un serviciu juridic regulat sau cheltuielile de publicitate.

Ajutoarele se vor acorda în natură, sub formă de servicii subvenționate, și nu vor implica plăți directe în numerar către producători.

Ajutoarele vor fi accesibile tuturor persoanelor eligibile din zona vizată, pe baza unor condiții definite în mod obiectiv. În cazul în care grupurile de producători sau alte organizații oferă sprijin tehnic, calitatea de membru al acestor grupuri sau organizații nu trebuie să reprezinte o condiție pentru a avea acces la serviciu. Orice contribuție a unei părți nemembre la cheltuielile administrative ale grupului sau ale organizației în cauză va fi limitată la costurile de furnizare a serviciului.

**Data punerii în aplicare:** De la 15 martie 2009

**Durata sistemului de ajutoare sau a ajutorului individual:** Până la 31 decembrie 2013

**Obiectivul ajutorului:**

Ajutorul se acordă în temeiul articolului 15 din Regulamentul (CE) nr. 1857/2006 al Comisiei.

Ajutorul vizează consolidarea competenței profesionale a operatorilor angajați în activități ce au legătură cu producția primară de produse agricole enumerate în anexa I la Tratatul CE, în vederea sporirii eficienței activităților și a productivității.

Următoarele sunt considerate cheltuieli eligibile: costuri aferente organizării de concursuri și expoziții legate de producția primară de produse agricole enumerate în anexa I la Tratatul CE, inclusiv costurile de participare a expozanților la acest tip de evenimente; costuri aferente organizării, sub formă de cursuri, seminare sau ateliere, a unor acțiuni de formare privind producția primară de produse agricole enumerate în anexa I la Tratatul CE; precum și cheltuielile aferente serviciilor de consultanță tehnică și economică pentru operatorii agricoli.

**Sectorul (sectoarele) în cauză:** Întreprinderi mici și mijlocii care își desfășoară activitatea în domeniul producției primare de produse agricole

**Denumirea și adresa autorității care acordă ajutorul:**

Vysočina  
kraj se sídlem: Žižkova 57  
587 33 Jihlava  
ČESKÁ REPUBLIKA

**Adresa web:**

[http://www.kr-vysocina.cz/vismo5/dokumenty2.asp?id\\_org=450008&id=1724443&p1=5411](http://www.kr-vysocina.cz/vismo5/dokumenty2.asp?id_org=450008&id=1724443&p1=5411)

[http://www.kr-vysocina.cz/VismoOnline\\_ActionScripts/File.aspx?id\\_org=450008&id\\_dokumenty=4017824](http://www.kr-vysocina.cz/VismoOnline_ActionScripts/File.aspx?id_org=450008&id_dokumenty=4017824)

**Alte informații:**

Regiunea Vysočina declară că se vor respecta condițiile stabilite prin Regulamentul (CE) nr. 1857/2006 din 15 decembrie 2006 al Comisiei, cu alte cuvinte ajutorul va fi acordat întreprinderilor mici și mijlocii care își desfășoară activitatea în domeniul producției primare de produse agricole, precum și limita financiară prevăzută de regulamentul menționat anterior.

Sistemul de ajutoare modifică sistemul de ajutoare original notificat Comisiei cu numărul XA 19/2009, singura modificare fiind creșterea bugetului anual.

*Președintele Consiliului Regional*  
MUDR Jiří BĚHOUNEK

**Ajutor nr.:** XA 75/09

**Stat membru:** Italia

**Regiunea:** Regione Abruzzo

**Denumirea sistemului de ajutoare:** Modalità operative per la concessione di agevolazioni ai sensi delle Leggi 1329/65 e n. 598/94 e s.m.i.

**Temeiul juridic:** Deliberazione della Giunta della Regione Abruzzo n. 1218 del 10.12.2008

**Cheltuielile anuale prevăzute în cadrul sistemului de ajutoare sau valoarea totală a ajutorului individual acordat întreprinderii:** 6 000 000 EUR

**Intensitatea maximă a ajutoarelor:** 20 %

**Data punerii în aplicare:** 15 aprilie 2009

**Durata sistemului de ajutoare:** Până la 31 decembrie 2013

**Obiectivul ajutorului:** Investiții în exploatațile agricole [articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 1857/2006]

**Sectorul (sectoarele) în cauză:** Cod NACE

A-Agricultură, silvicultură și pescuit

**Denumirea și adresa autorității care acordă ajutorul:**

Regione Abruzzo — Giunta Regionale — Direzione Sviluppo Economico  
Via Passolanciano, 75  
65124 Pescara  
ITALIA

**Adresa web:**

[www.regione.abruzzo.it](http://www.regione.abruzzo.it) (News e avvisi)

[www.incentivi.mcc.it/html/html/MCC\\_ABRUZZO/agevolazioni\\_regionali\\_new.html](http://www.incentivi.mcc.it/html/html/MCC_ABRUZZO/agevolazioni_regionali_new.html)

**Alte informații:** —

**Ajutor nr.:** XA 76/09

**Stat membru:** Finlanda

**Regiunea:** Regiunile afectate de condiții meteorologice nefavorabile în 2008

**Denumirea sistemului de ajutoare sau denumirea întreprinderii care beneficiază de ajutorul individual:** Tuki epäsuotuisten sääolojen aiheuttamien menetysten korvaamiseksi maatalousyriyksille vuonna 2008

**Temeiul juridic:**

Laki satovahinkojen korvaamisesta (1214/2000)

Valtioneuvoston asetus satovahinkojen (297/2008)

Valtioneuvoston asetus vuoden 2008 viljelmäkohtaisista korvausosuuksista (xx/2009)

Maa- ja metsätalousministeriön asetus satovahinkojen korvaamisesta (331/2008)

**Cheltuielile anuale prevăzute în cadrul sistemului de ajutoare sau valoarea totală a ajutorului individual acordat întreprinderii:** Valoarea estimată a despăgubirilor pentru recoltele afectate în 2008 este de 5,4 milioane EUR.

#### **Intensitatea maximă a ajutoarelor:**

Despăgubirile se plătesc în conformitate cu articolul 2 alineatul (8) din Regulamentul (CE) nr. 1857/2006 al Comisiei. Despăgubirile sunt limitate la 90 % din pierderile care depășesc contribuția proprie a agriculturii, care reprezintă 30 % din volumul recoltei standard. De asemenea, pentru fiecare cultură individuală eligibilă pentru despăgubire, contribuția proprie a agriculturii este de cel puțin 30 % din totalul pierderilor. Pentru a calcula volumul recoltei din anul în care s-au produs pierderile, se folosește media aritmetică a recoltelor pe o perioadă de cinci ani anteriori anului în cauză, fără a ține seama de cea mai bună și de cea mai slabă recoltă. În cazul în care datele cu privire la recoltele din ultimii cinci ani nu sunt disponibile, recolta standard se calculează ca medie aritmetică a recoltelor pe ultimii trei ani. Valoarea recoltei pentru care urmează să se acorde despăgubirea se calculează pe baza mediei prețurilor de vânzare din anul în care s-a produs pierderea. Ținând seama de toate aceste informații, valoarea pierderilor se calculează separat pentru fiecare agricultor. Prin urmare, metoda de calcul este în conformitate cu articolul 11 din Regulamentul (CE) nr. 1857/2006.

Din valoarea maximă a pierderilor eligibile pentru despăgubire se scade întreaga sumă primită în cadrul sistemelor de asigurări, precum și costurile și pierderile nedatorate condițiilor meteorologice nefavorabile.

**Data punerii în aplicare:** Sistemul de ajutoare nu va intra în vigoare înainte de 1 aprilie 2009.

**Durata sistemului de ajutoare sau a ajutorului individual:** Ajutoarele se acordă pentru daunele produse în 2008.

**Obiectivul ajutorului:** Ajutoare pentru întreprinderi agricole și horticoale afectate de condiții meteorologice nefavorabile [articolul 11 din Regulamentul (CE) nr. 1857/2006 al Comisiei].

**Sectorul (sectoarele) în cauză:** Suprafața totală acoperită de sistemul de ajutoare este de aproximativ 30 000 de hectare. În total, au suferit pagube 26 de culturi.

#### **Denumirea și adresa autorității care acordă ajutorul:**

*Criterii de acordare a subvențiilor:*

Maa- ja metsätalousministeriö (Ministerul Agriculturii și Silviculturii)  
PL 30  
00023 Valtioneuvosto  
SUOMI/FINLAND

*Organism responsabil de punerea în aplicare a sistemului de ajutoare:*

Maaseutuvirasto (Agenția pentru afaceri rurale)  
PL 256  
00101 Helsinki  
SUOMI/FINLAND

#### **Adresa web:**

<http://www.finlex.fi/fi/laki/ajantasa/2000/20001214>

<http://www.finlex.fi/fi/laki/alkup/2008/20080297>

<http://www.finlex.fi/fi/laki/alkup/2008/20080331>

<http://www.mavi.fi/fi/index/viljelijatuetsatojatulvavahingot/satovahingot.html>

**Alte informații:** —

**Ajutor nr.:** XA 77/09

**Stat membru:** Republica Federală Germania

**Regiunea:** Saarland

**Denumirea sistemului de ajutoare sau denumirea întreprinderii care beneficiază de ajutorul individual:** Gewährung von Beihilfen und sonstigen Leistungen durch die Tierseuchenkasse des Saarlandes gemäß der Satzung der Tierseuchenkasse des Saarlandes über die Gewährung von Beihilfen und Leistungen (Beihilfesatzung)

**Temeiul juridic:**

— § 71 Tierseuchengesetz der Bundesrepublik Deutschland

— §§ 8, 9 und 19 des Saarländischen Ausführungsgesetzes zum Tierseuchengesetz (SAGTierSG)

— Satzung der Tierseuchenkasse des Saarlandes über die Gewährung von Beihilfen und Leistungen

**Cheltuielile anuale prevăzute în cadrul sistemului de ajutoare sau valoarea totală a ajutorului individual acordat întreprinderii:** Ajutoare anuale de aproximativ 300 000 EUR [finanțate prin contribuțiile crescătorilor de animale la Tierseuchenkasse (Fondul pentru bolile animalelor) din Saarland și prin resursele landului].

**Intensitatea maximă a ajutoarelor:** Până la maximum 100 %

**Data punerii în aplicare:** În conformitate cu articolul 20 din Regulamentul (CE) nr. 1857/2006, ajutorul este acordat începând cu prima zi după primirea din partea Comisiei Europene a confirmării de primire purtând număr de identificare.

**Durata sistemului de ajutoare sau a ajutorului individual:** până la 31 decembrie 2013.

**Obiectivul ajutorului:**

Articolul 10 din Regulamentul (CE) nr. 1857/2006:

- Ajutoare pentru combaterea bolilor animalelor;
- Ajutoare pentru compensarea pagubelor provocate de maladii infecțioase;
- Ajutoare pentru măsurile de prevenire, depistare și eradicare a bolilor animalelor;
- Ajutoare pentru acoperirea costurilor legate de teste de laborator efectuate în vederea depistării bolilor animalelor.

**Sectorul (sectoarele) în cauză:** Toate fermele de cabaline bovine, porcine, ovine, caprine și păsări de curte din Saarland.

**Denumirea și adresa autorității care acordă ajutorul:**

Tierseuchenkasse des Saarlandes  
Anstalt des öffentlichen Rechts  
Franz-Josef-Röderstr. 23  
66119 Saarbrücken  
DEUTSCHLAND  
E-mail: tsk-saar@justiz-soziales.saarland.de

**Adresa web:**

Tierseuchengesetz (Auszug)

<http://www.tsk-sl.de/satzungen/ausztiersg.html>

Saarländisches Ausführungsgesetz zum Tierseuchengesetz

<http://www.tsk-sl.de/satzungen/tiersg.html>

Satzung der Tierseuchenkasse des Saarlandes über die Gewährung von Beihilfen

<http://www.tsk-sl.de/PDF/Beihilfesatzung.pdf>

**Alte informații:** —

**Ajutor nr.:** XA 80/09

**Stat membru:** Spania

**Regiunea:** Comunitat Valenciana

**Denumirea sistemului de ajutoare sau denumirea întreprinderii care beneficiază de ajutorul individual:** Intercoop Frutos Secos

**Temeiul juridic:** Ayuda individual nominativa: Presupuestos de la Generalitat 2009, programa 714.60, Línea T6172000 «Programas intersectoriales en materia de atributos y valores de la Calidad Agroalimentaria.»

**Cheltuielile anuale prevăzute în cadrul sistemului de ajutoare sau valoarea totală a ajutorului individual acordat întreprinderii:** 70 000 EUR

**Intensitatea maximă a ajutoarelor:** 100 %

**Data punerii în aplicare:** De la data publicării numărului de înregistrare al cererii de exceptare pe site-ul web al Direcției Generale pentru Agricultură și Dezvoltare Rurală a Comisiei.

**Durata sistemului de ajutoare sau a ajutorului individual:** Până în luna decembrie 2009

**Obiectivul ajutorului:**

Organizarea de ateliere și seminare privind caracteristicile și valorile produselor agroalimentare din Comunitatea Valencia; diseminarea cunoștințelor științifice prin studii și rapoarte tehnice privind valorile și caracteristicile fructelor cu coajă tare, aplicate în cadrul dezvoltării de noi produse.

Activitățile prevăzute la articolul 15 din Regulamentul (CE) nr. 1857/2006 al Comisiei din 15 decembrie 2006.

**Sectorul (sectoarele) în cauză:** IMM-uri din sectorul agroalimentar din Comunitatea Valencia.

**Adresa web:**

[http://www.agricultura.gva.es/especiales/ayudas\\_agrarias/pdf/INTERCOOP%20FRUTOS%20SECOS.pdf](http://www.agricultura.gva.es/especiales/ayudas_agrarias/pdf/INTERCOOP%20FRUTOS%20SECOS.pdf)

**Denumirea și adresa autorității care acordă ajutorul:**

**Alte informații:** —

Conselleria de Agricultura, Pesca y Alimentación  
C/Amadeo de Saboya, 2  
46010 Valencia  
ESPAÑA

*Director-General de Marketing*  
Marta VALSANGIACOMO GIL

---